



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
GENERAL

A/RES/54/194
17 February 2000

Пятьдесят четвертая сессия
Пункт 96 повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[без передачи в главные комитеты (A/54/L.73)]

54/194. Вопрос о Восточном Тиморе

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на все свои соответствующие резолюции по вопросу о Восточном Тиморе,

ссылаясь также на соответствующие резолюции и решения Совета Безопасности по вопросу о Восточном Тиморе, в частности резолюции 1236 (1999) от 7 мая 1999 года, 1246 (1999) от 11 июня 1999 года, 1262 (1999) от 27 августа 1999 года, 1264 (1999) от 15 сентября 1999 года и 1272 (1999) от 25 октября 1999 года,

ссылаясь далее на Соглашение между Индонезией и Португалией по вопросу о Восточном Тиморе от 5 мая 1999 года и соглашения между Организацией Объединенных Наций, Индонезией и Португалией от того же числа в отношении процедур проведения всенародного опроса в Восточном Тиморе на основе прямого голосования и в отношении мер безопасности¹,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря²;
2. *приветствует* успешное проведение всенародного опроса восточнотиморцев 30 августа 1999 года, принимает к сведению его результаты, которые положили начало процессу перехода под эгидой Организации Объединенных Наций к независимости, и приветствует решение Народного консультативного конгресса Индонезии от 19 октября 1999 года в отношении Восточного Тимора, принятое в соответствии со статьей 6 Соглашения от 5 мая 1999 года³;

¹ A/53/951-S/1999/513, приложения I-III; см. *Официальные отчеты Совета Безопасности, пятьдесят четвертый год, Дополнение за апрель, май и июнь 1999 года*, документ S/1999/513.

² A/54/654.

³ A/53/951-S/1999/513, приложение I; см. *Официальные отчеты Совета Безопасности, пятьдесят четвертый год, Дополнение за апрель, май и июнь 1999 года*, документ S/1999/513.

3. *постановляет* завершить рассмотрение пункта, озаглавленного "Вопрос о Восточном Тиморе", и включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят пятой сессии новый пункт, озаглавленный "Положение в Восточном Тиморе в период его перехода к независимости".

*84-е пленарное заседание,
17 декабря 1999 года*